



A la Côte.

Owen Sound, Ontario, 30 novembre.—Les chaudières en acier Harland, Tempa et Arthur Orr sont échoués sur la côte nord du lac Supérieur.

Schooner en détresse.

Lynn, Massachusetts, 30 novembre.—Un schooner inconnu, lourdement chargé, fait des signaux de détresse dans la baie de Nahant, au large de la côte des Pêcheurs.

Un vapeur anglais à la Côte.

New York, 30 novembre.—Une dépêche de "St-Jean, Nouveau-Brunswick, annonce que le vapeur anglais Scottish King, de 2,148 tonneaux, parti le 21 novembre d'Anvers pour Boston, est à la côte à Seal Cove avec dix pieds d'eau dans la cale.

Les peines corporelles.

Chicago, Illinois, 30 novembre.—La peine du fouet instituée légalement pour certaines classes de malfaiteurs est prononcée par M. John J. Shortall, président de la Société humanitaire de l'Illinois.

Arrivée du vapeur Hudson à New York.

New York, 30 novembre.—Le vapeur Hudson, de la ligne Cromwell, parti de la Nouvelle-Orléans le 23 novembre dernier, est arrivé aujourd'hui à New York après une traversée orageuse.

Ouragan sur les côtes de la Nouvelle-Angleterre.

Boston, Massachusetts, 30 novembre.—Des voyageurs arrivés par les lignes de chemin de fer du nord et du sud annoncent que le vent souffle en ouragan sur les côtes.

Incendie à bord d'un navire.

Galveston, Texas, 30 novembre.—Le vapeur anglais Roma qui s'était échoué lundi dernier en quittant le port, a été remis à flot aujourd'hui et est parti sans aide.

Révolution dans la République du Salvador.

Washington, 30 novembre.—Le soulèvement dans le Salvador a pris les proportions d'une révolution d'après le jugement des fonctionnaires et des diplomates connaissant les affaires de ce pays.

Si vos enfants sont bien portants, mais non robustes, ils ont besoin d'huile de foie de morue, émulsion Scott.

Nous recevons constamment des rapports de parents qui donnent cette émulsion à leurs enfants, chaque automne, pendant un mois ou deux. Elle leur conserve la santé, les rend forts tout l'hiver et les met à l'abri de rhumes.

Le mouvement carliste en Espagne.

Madrid, 30 novembre.—Le correspondant du "Daily Mail" à Biarritz dit: Senor Sagasta, qui est resté sceptique jusqu'à présent, admet aujourd'hui que le carlisme est le plus grand danger qui menace l'Espagne.

Le mariage de Don Jaime.

Madrid, Espagne, 30 novembre.—On affirme à Madrid qu'un mariage est convenu entre Don Jaime, fils du prétendant au trône d'Espagne, Don Carlos, et une princesse bavaroise.

Allemagne et Autriche.

Berlin, Allemagne, 30 novembre.—Une grande surprise et un grand ressentiment ont été causés à Berlin par les discours prononcés hier au Reichsrath par le comte Von Thun-Hohenstein, premier ministre d'Autriche.

Texte du traité de paix américano-espagnol.

Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 1. Abandon de toute souveraineté et de toute espèce de propriété sur l'île de Cuba.

Incendie à bord d'un navire. Galveston, Texas, 30 novembre.—Le vapeur anglais Roma qui s'était échoué lundi dernier en quittant le port, a été remis à flot aujourd'hui et est parti sans aide.

Révolution dans la République du Salvador. Washington, 30 novembre.—Le soulèvement dans le Salvador a pris les proportions d'une révolution d'après le jugement des fonctionnaires et des diplomates connaissant les affaires de ce pays.

Si vos enfants sont bien portants, mais non robustes, ils ont besoin d'huile de foie de morue, émulsion Scott. Nous recevons constamment des rapports de parents qui donnent cette émulsion à leurs enfants, chaque automne, pendant un mois ou deux.

Le mouvement carliste en Espagne. Madrid, 30 novembre.—Le correspondant du "Daily Mail" à Biarritz dit: Senor Sagasta, qui est resté sceptique jusqu'à présent, admet aujourd'hui que le carlisme est le plus grand danger qui menace l'Espagne.

Le mariage de Don Jaime. Madrid, Espagne, 30 novembre.—On affirme à Madrid qu'un mariage est convenu entre Don Jaime, fils du prétendant au trône d'Espagne, Don Carlos, et une princesse bavaroise.

Allemagne et Autriche. Berlin, Allemagne, 30 novembre.—Une grande surprise et un grand ressentiment ont été causés à Berlin par les discours prononcés hier au Reichsrath par le comte Von Thun-Hohenstein, premier ministre d'Autriche.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 1. Abandon de toute souveraineté et de toute espèce de propriété sur l'île de Cuba.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 2. Cession de Porto Rico et des autres possessions espagnoles dans les Antilles en même temps que de l'île de Guam dans les Ladrones.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 3. Cession des Philippines.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 4. Les termes de l'évacuation des Philippines.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 5. Engagement pris par les Etats-Unis de maintenir l'ordre dans les Philippines, en attendant la ratification du traité.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 6. La mise en liberté des prisonniers de guerre des deux côtés.

Si vos enfants sont bien portants, mais non robustes, ils ont besoin d'huile de foie de morue, émulsion Scott.

Nous recevons constamment des rapports de parents qui donnent cette émulsion à leurs enfants, chaque automne, pendant un mois ou deux. Elle leur conserve la santé, les rend forts tout l'hiver et les met à l'abri de rhumes.

Le mouvement carliste en Espagne. Madrid, 30 novembre.—Le correspondant du "Daily Mail" à Biarritz dit: Senor Sagasta, qui est resté sceptique jusqu'à présent, admet aujourd'hui que le carlisme est le plus grand danger qui menace l'Espagne.

Le mariage de Don Jaime. Madrid, Espagne, 30 novembre.—On affirme à Madrid qu'un mariage est convenu entre Don Jaime, fils du prétendant au trône d'Espagne, Don Carlos, et une princesse bavaroise.

Allemagne et Autriche. Berlin, Allemagne, 30 novembre.—Une grande surprise et un grand ressentiment ont été causés à Berlin par les discours prononcés hier au Reichsrath par le comte Von Thun-Hohenstein, premier ministre d'Autriche.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 1. Abandon de toute souveraineté et de toute espèce de propriété sur l'île de Cuba.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 2. Cession de Porto Rico et des autres possessions espagnoles dans les Antilles en même temps que de l'île de Guam dans les Ladrones.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 3. Cession des Philippines.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 4. Les termes de l'évacuation des Philippines.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 5. Engagement pris par les Etats-Unis de maintenir l'ordre dans les Philippines, en attendant la ratification du traité.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 6. La mise en liberté des prisonniers de guerre des deux côtés.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 7. Cession par l'Espagne de l'île de Kusan, ou de Strong Island, dans les Carolines.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 8. Renoncement mutuel à toute espèce d'indemnité.

Si vos enfants sont bien portants, mais non robustes, ils ont besoin d'huile de foie de morue, émulsion Scott.

Nous recevons constamment des rapports de parents qui donnent cette émulsion à leurs enfants, chaque automne, pendant un mois ou deux. Elle leur conserve la santé, les rend forts tout l'hiver et les met à l'abri de rhumes.

Le mouvement carliste en Espagne. Madrid, 30 novembre.—Le correspondant du "Daily Mail" à Biarritz dit: Senor Sagasta, qui est resté sceptique jusqu'à présent, admet aujourd'hui que le carlisme est le plus grand danger qui menace l'Espagne.

Le mariage de Don Jaime. Madrid, Espagne, 30 novembre.—On affirme à Madrid qu'un mariage est convenu entre Don Jaime, fils du prétendant au trône d'Espagne, Don Carlos, et une princesse bavaroise.

Allemagne et Autriche. Berlin, Allemagne, 30 novembre.—Une grande surprise et un grand ressentiment ont été causés à Berlin par les discours prononcés hier au Reichsrath par le comte Von Thun-Hohenstein, premier ministre d'Autriche.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 1. Abandon de toute souveraineté et de toute espèce de propriété sur l'île de Cuba.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 2. Cession de Porto Rico et des autres possessions espagnoles dans les Antilles en même temps que de l'île de Guam dans les Ladrones.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 3. Cession des Philippines.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 4. Les termes de l'évacuation des Philippines.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 5. Engagement pris par les Etats-Unis de maintenir l'ordre dans les Philippines, en attendant la ratification du traité.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 6. La mise en liberté des prisonniers de guerre des deux côtés.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 7. Cession par l'Espagne de l'île de Kusan, ou de Strong Island, dans les Carolines.

Si vos enfants sont bien portants, mais non robustes, ils ont besoin d'huile de foie de morue, émulsion Scott.

Nous recevons constamment des rapports de parents qui donnent cette émulsion à leurs enfants, chaque automne, pendant un mois ou deux. Elle leur conserve la santé, les rend forts tout l'hiver et les met à l'abri de rhumes.

Le mouvement carliste en Espagne. Madrid, 30 novembre.—Le correspondant du "Daily Mail" à Biarritz dit: Senor Sagasta, qui est resté sceptique jusqu'à présent, admet aujourd'hui que le carlisme est le plus grand danger qui menace l'Espagne.

Le mariage de Don Jaime. Madrid, Espagne, 30 novembre.—On affirme à Madrid qu'un mariage est convenu entre Don Jaime, fils du prétendant au trône d'Espagne, Don Carlos, et une princesse bavaroise.

Allemagne et Autriche. Berlin, Allemagne, 30 novembre.—Une grande surprise et un grand ressentiment ont été causés à Berlin par les discours prononcés hier au Reichsrath par le comte Von Thun-Hohenstein, premier ministre d'Autriche.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 1. Abandon de toute souveraineté et de toute espèce de propriété sur l'île de Cuba.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 2. Cession de Porto Rico et des autres possessions espagnoles dans les Antilles en même temps que de l'île de Guam dans les Ladrones.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 3. Cession des Philippines.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 4. Les termes de l'évacuation des Philippines.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 5. Engagement pris par les Etats-Unis de maintenir l'ordre dans les Philippines, en attendant la ratification du traité.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 6. La mise en liberté des prisonniers de guerre des deux côtés.

Texte du traité de paix américano-espagnol. Paris, 30 novembre.—Voici les treize articles constituant le traité de paix qui ont été soumis aux deux commissions: 7. Cession par l'Espagne de l'île de Kusan, ou de Strong Island, dans les Carolines.

C. LAZARD & CO., L'd. LES ANCIENS ET POPULAIRES MARCHANDS DE VÊTEMENTS CONFECTIONNÉS, d'Articles de toilette et de Chapeaux.

D. MERCIER'S SONS. Les marchands renommés par la modicité des prix de leurs articles et la loyauté dans leurs transactions commerciales.

MADAME J. DEJAN. 1301 à 1307 DAUPHINE, COIN QUARTIER. MAISON DE MEUBLES LES PLUS BEAUX.

MAGASIN AGRANDI! D'AUTRES MARCHANDISES!! LE MEILLEUR CHOIX!!! En Montres, Pendules, Diamants et autres Pièces Précieuses.

Frantz Bros. & Co., BIJOUTIERS. No 129 RUE BOURBON, PRES CANAL. Les ordres de la Campagne seront promptement exécutés.

Téléphonez-nous... La Cumberland Telephone & Telegraph Co. Et donnez-nous votre ordre pour un Téléphone.

Polynice Oil. Remède Français à l'usage externe des rhumatismes, douleurs, etc.

Guérison du Rhumatisme. Polynice Oil, le seul et unique remède mis en vente dans les Hôpitaux de Bellevue, New York, Philadelphie, Baltimore, etc.

Dr Alexandre, Spécialiste de Paris, 1218 G. ST. N. W. Washington, D. C. Refuser toute bouteille ne portant pas l'adresse ci-dessus.

Feuilleton DE L'Abelle de la N. O. L'AMOUR VAINQUEUR. PAR JULES DE GASTYNE. CINQUIÈME PARTIE. IL Y A UNE JUSTICE! Suite. VIII. Mme de Pompéry avait passé une nuit terrible... Pour la

première fois, depuis le crime, le remords était venu s'asseoir à son chevet... Déjà elle n'était plus libre... Sous prétexte de la protéger des agents étaient là, dans son antichambre... Impossible de fuir... Elle avait pensé à les acheter... Devant leur attitude elle avait renoncé... Elle allait se résigner. Demain, elle paraîtrait devant le juge non plus en témoin, mais en accusée... Et à cette pensée toute sa chair frémissait de terreur.

Elle avait eu, en songeant à la chute possible, probable, des accès de rage où elle déchirait avec ses dents ses draps et ses oreillers... L'image de Paul vengé, heureux, passait devant ses yeux, avec la vision de sa rivale aimée, désormais triomphante... Est-ce que c'était possible cela? Est-ce que le ciel le permettrait?... N'était-elle pas toujours la favorite de la fortune?... Celle qu'elle avait choisie entre toutes pour l'élever, la mettre sur le pavois, dans la lumière et le soleil... Est-ce que la roue aurait tourné?... N'aurait-elle plus ni son bonheur, ni sa chance?... La journée de demain lui apparaissait grosse de menaces... tout assombri de funestes pressentiments... Oh! pourquoi n'était-elle pas partie?... Pourquoi n'était-elle pas loin déjà, à cette heure, hors de tous périls, de tous soupçons? Hors de la main de la justice? Elle se sentait prise, et cela lui enlevait tout son aplomb, comme la bête fauve qui reste interdite, tremblante et sans défense, quand elle vient de choir dans un piège.

Le magistrat jeta les yeux sur les papiers restés épars sur son bureau... —Connaissez-vous, demanda-t-il, une famille d'Italiens établie à Saint-Ouen et dont le chef se nomme Zéphyrino? Malgré sa puissance sur elle-même, la comtesse avait tressailli et sa pâleur s'était accentuée... Elle répondit cependant d'une voix assez ferme: —C'est possible, monsieur... Je connais beaucoup d'Italiens, et beaucoup d'Italiens me connaissent, étant Italienne moi-même. Pourquoi me demandez-vous cela?... —Parce que des soupçons pèsent sur ces Italiens... —Ah! Et elle ajouta, comme si elle ne donnait à cette question aucune importance: —Ils sont arrêtés? Le juge ne répondit pas... —Oui, poursuivit-il, des soupçons pèsent sur eux... Il paraît que ce sont eux qui ont volé à M. de Lagarde le poignard avec lequel M. de Pompéry a été frappé... —C'est possible, monsieur, répondit la comtesse, faisant des efforts inouïs pour cacher la terreur qui lui envahissait l'âme. Je ne connais pas ces hommes. Du moins, je ne me souviens pas d'eux. Et sur le crime en lui-même, vous ne m'ignorez pas, je ne sais rien et ne puis rien sa-

voir, puisque ces scélérats avaient pris soin de m'endormir... Mon pauvre mari a-t-il été frappé par M. de Lagarde, déjà condamné pour ce crime après votre enquête ou par ces Italiens dont vous me parlez maintenant, je suis incapable de vous fournir là-dessus le moindre éclaircissement... Je dormais. J'ai été la première, si vous vous en souvenez, monsieur, à douter de la culpabilité de M. de Lagarde. Mais depuis que le jury s'est prononcé, je n'ai plus d'opinion, car je pense que les lumières de la justice, ses moyens d'investigation sont supérieurs à mon propre jugement... —La justice peut se tromper, madame... —Vous croyez donc qu'elle s'est trompée?... —J'en suis persuadé... —M. de Lagarde est innocent?... —J'en suis convaincu... —Eh bien! monsieur, dit avec un peu de dédain la comtesse, il n'y a qu'une chose à faire: réparer l'erreur au plus vite et le remettre en liberté... —C'est ce que je compte faire, madame, mais pour cela, il me faut retrouver les vrais coupables... —Je ne puis pas vous aider, monsieur, je ne sais que ce que j'ai dit... —C'est pourtant sur vous que je compte... —Sur moi?... —Oui, madame la comtesse...

—Si vous n'avez que mon aide... —Est-ce que vous me la refuserez?... —Non, monsieur... —Vous devez, comme la justice, tenir à ce que la lumière se fasse... à ce que votre mari soit vengé, véritablement vengé... —Assurément... Mais, je vous le répète, je ne sais rien de plus que ce que j'ai déclaré déjà... —Vous pouvez, au moins, réprimer le juge après un court silence pendant lequel il avait paru réfléchir à la question qu'il allait poser, et en fixant ses yeux sur la comtesse, vous pouvez me donner sur ces Italiens... —Mais je ne les connais pas, monsieur, interrompit vivement Mme de Pompéry, qui n'avait pu réprimer un tressaillement... —Vous ne les connaissez pas?... —Non, monsieur... —Pourtant, vous allez chez eux quelquefois... —Moi? surajuta la jeune femme épouvantée... —On vous a vu avec... —Moi?... —Peut-être était-ce pour porter une aumône à des compatriotes. C'est très naturel. Et il n'y a pas à s'en cacher... —Mais jamais! monsieur, jamais! fit violemment Mme de Pompéry qui sentait la terre s'effondrer sous elle... Je ne sais pas ce que vous voulez dire... d'où vous tenez...

—Mme de Pompéry avait passé une nuit terrible... Pour la